

Horários 2020/2021

(Horário sujeito a alterações)

1º Ciclo										
Departamento	LÍNGUAS, CULTURAS E LITERATURAS MODERNAS						1º Semestre			
Curso	LICENCIATURA EM TRADUÇÃO Para mais informação sobre estrutura dos curso, docentes e códigos das disciplinas, consulte o Guia Informativo dos Cursos / For further information about course structure, teachers and units codes numbers, please consult Courses Catalogue (https://guia.unl.pt/pt/2020/fcsh)									
Horas	Segunda-feira	Sala	Terça-feira	Sala	Quarta-feira	Sala	Quinta-feira	Sala	Sexta-feira	Sala
08:00-9:45	Inglês B2.1 TF Julie Mason	TA 02	Inglês B2.1 TA Sheila Brannigan	TA 03	Inglês B2.1 TF Julie Mason	TA 02	Inglês B2.1 TA Sheila Brannigan	TA 03	Francês C1.1 TA Âzar Renani	TA 312
	Inglês B2.1 TD David Swartz	TA 04	Inglês B2.1 TB Raquel da Silva	TA 304	Inglês B2.1 TD David Swartz	TA 04	Inglês B2.1 TB Raquel da Silva	TA 304	Linguística Inglesa TA Alexandra Fiéis	Aud. 1
	Inglês C1.1 TD Richard Sidaway	TA 103	Espanhol A1 TB Beatriz Moriano	TA 104	Inglês C1.1 TD Richard Sidaway	TA 103	Espanhol A1 TB Beatriz Moriano	TA 104		
	Espanhol A1 TA Neus Lagunas	TA 05	Espanhol B1.1 TC Armando Aguilar	TA 103	Espanhol A1 TA Neus Lagunas	TA 05	Espanhol B1.1 TC Armando Aguilar	TA 103		
	Inform. para a Trad. TA David Hardisty	T8	Francês B1.2 TA Cristina Monteiro	TA 05	Francês C1.1 TA Âzar Renani	TA 312	Francês B1.2 TA Cristina Monteiro	TA 05		

* - Para informação acerca das salas pode consultar o InforEstudante ou o InforDocente.

(Horário sujeito a alterações)

			Alemão B1.1 Rolf-J. Köwitsch	TA 04	(Plano sujeito a alterações) Inform. para a Trad. TA David Hardisty	T8	Alemão B1.1 Rolf-J. Köwitsch	TA 04		
--	--	--	------------------------------------	-------	---	----	------------------------------------	-------	--	--

* - Para informação acerca das salas pode consultar o InforEstudante ou o InforDocente.

Horários 2020/2021

(Horário sujeito a alterações)

	Prát. Trad. CSH (Alem - Pt) Ana Maria Bernardo	TA 104	Alemão B1.3 Celeste Machado	TA 312	Prát. Trad. CSH (Alem - Pt) Ana Maria Bernardo	TA 104	Alemão B1.3 Celeste Machado	TA 312		
10:00-11:45	Inglês C1.3 TC David Swartz	T13	Inglês B2.1 TC Zoe Taylor	B2 N	Inglês C1.3 TC David Swartz	T13	Inglês B2.1 TC Zoe Taylor	B2 N	Francês A2.1 TA Jean-Pierre Léger	TA 05
	Inglês B2.1 TG Julie Mason	B1 1.10	Inglês B2.1 TE Sheila Brannigan	TA 103	Inglês B2.1 TG Julie Mason	B1 1.10	Inglês B2.1 TE Sheila Brannigan	TA 103	Francês B2.1 TA Âzar Renani	B1 1.05
	Inglês C1.1 TA Zoe Taylor	B1 1.12	Inglês C1.1 TE Rima Prakash	TA 104	Inglês C1.1 TA Zoe Taylor	B1 1.12	Inglês C1.1 TE Rima Prakash	TA 104	Linguística Inglesa TA Alexandra Fiéis	Aud. 1
	Inglês C2.2 TA Sheila Brannigan	TA 04	Inglês C1.1 TF Raquel da Silva	T16	Inglês C2.2 TA Sheila Brannigan	TA 04	Inglês C1.1 TF Raquel da Silva	T16	Terminologia TA Rute Costa	Aulas à distância
	Espanhol A1 TC Coral Mateo	T5	Inglês C1.3 TB Adrian L'Estrange	B1 0.03	Espanhol A1 TC Coral Mateo	T5	Inglês C1.3 TB Adrian L'Estrange	B1 0.03		
	Espanhol B1.1 TA Neus Lagunas	T7	Espanhol A1 TD Coral Mateo	B1 0.09	Espanhol B1.1 TA Neus Lagunas	T7	Espanhol A1 TD Coral Mateo	B1 0.09		

* - Para informação acerca das salas pode consultar o InforEstudante ou o InforDocente.

Horários 2020/2021

(Horário sujeito a alterações)

	Espanhol B2.1 TB Armando Aguilar	TA 302	Espanhol B1.1 TB Armando Aguilar	T5	Espanhol B2.1 TB Armando Aguilar	TA 302	Espanhol B1.1 TB Armando Aguilar	T5	
--	--	--------	--	----	--	--------	--	----	--

* - Para informação acerca das salas pode consultar o InforEstudante ou o InforDocente.

Horários 2020/2021

(Horário sujeito a alterações)

	Francês B1.1 TA Cristina Monteiro	TA 303	Espanhol B2.1 TA Neus Lagunas	TA 313	Francês A2.1 TA Jean-Pierre Léger	TA 05	Espanhol B2.1 TA Neus Lagunas	TA 313	
	Alemão A1.1 TB Freya Feige	T15	Francês A1 TA Jean-Pierre Léger	B1 1.15	Francês B1.1 TA Cristina Monteiro	TA 303	Francês A1 TA Jean-Pierre Léger	B1 1.15	
	Inform. para a Trad. TB David Hardisty	T8	Francês A2.2 TA Cristina Monteiro	TA 311	Francês B2.1 TA Âzar Renani	B1 1.05	Francês A2.2 TA Cristina Monteiro	TA 311	
	Prát. Trad. CSH (Pt - Esp) Docente a contratar	TA 104	Francês B2.2 TA Docente a contratar	Tutoria	Alemão A1.1 TB Freya Feige	T15	Francês B2.2 TA Docente a contratar	Tutoria	
	Prát. Trad. Téc-Cient (Alem - Pt) Ana Maria Bernardo	TA 103	Alemão A2.1 TA Celeste Machado	TA 303	Inform. para a Trad. TB David Hardisty	T8	Alemão A2.1 TA Celeste Machado	TA 303	
	Prát. Trad. CSH (Pt - Ing) (A) Richard Sidaway	B1 1.05	Alemão B2.2 Rolf-J. Köwitsch	B1 1.05	Prát. Trad. CSH (Pt - Ing) TA Richard Sidaway	B1 1.05	Alemão B2.2 Rolf-J. Köwitsch	B1 1.05	
			Inform. para a Trad. TC David Hardisty	T8	Prát. Trad. CSH (Pt - Esp) Docente a contratar	TA 104	Inform. para a Trad. TC David Hardisty	T8	
			Prát. Trad. CSH (Pt - Ing) TB Richard Sidaway	T9	Prát. Trad. Téc-Cient (Alem - Pt) Ana Maria Bernardo	TA 103	Prát. Trad. CSH (Pt - Ing) TB Richard Sidaway	T9	

* - Para informação acerca das salas pode consultar o InforEstudante ou o InforDocente.

Horários 2020/2021

(Horário sujeito a alterações)

12:00-13:45	Inglês C1.1 TC Adrian L'Estrange	T7	Inglês C1.1 TB Zoe Taylor	TA 04	Inglês C1.1 TC Adrian L'Estrange	T7	Inglês C1.1 TB Zoe Taylor	TA 04	Francês A1 TB Jean-Pierre Léger	T9
-------------	--	----	---------------------------------	-------	--	----	---------------------------------	-------	---------------------------------------	----

* - Para informação acerca das salas pode consultar o InforEstudante ou o InforDocente.

Horários 2020/2021

(Horário sujeito a alterações)

Inglês C1.3 TA Julie Mason	TA 103	Inglês C1.1 TG Raquel da Silva	B1 1.15	Inglês C1.3 TA Julie Mason	TA 103	Inglês C1.1 TG Raquel da Silva	B1 1.15	Prát. Trad. CSH (Esp - Pt) Isabel Branco	B1 1.15
Inglês C1.3 TD David Swartz	TA 302	Inglês C1.3 TF Adrian L'Estrange	TA 311	Inglês C1.3 TD David Swartz	TA 302	Inglês C1.3 TF Adrian L'Estrange	TA 311		
Espanhol C1.1 Coral Mateo	TA 312	Francês A1 TC Âzar Renani	T5	Espanhol C1.1 Coral Mateo	TA 312	Francês A1 TC Âzar Renani	T5		
Alemão A2.1 TB Freya Feige	TA 311	Alemão A1.1 TA Rolf-J. Köwitsch	B1 1.12	Alemão A2.1 TB Freya Feige	TA 311	Alemão A1.1 TA Rolf-J. Köwitsch	B1 1.12		
Prát. Trad. Téc-Cient (Fr - Pt) Christina Dechamps	TA 204	Prát. Trad. CSH (Pt- Alem) Celeste Machado	T4	Prát. Trad. CSH (Esp - Pt) Isabel Branco	B1. 1.15	Prát. Trad. CSH (Pt- Alem) Celeste Machado	T4		
Prát. Trad. Literária (Ing-Pt) TA Maria Zulmira Castanheira	T14	Linguística Espanhola Ana Madeira	B1 0.06	Prát. Trad. Téc-Cient (Fr - Pt) Christina Dechamps	TA 204	Linguística Francesa Maria Lobo	B1 0.06		
		Linguística Francesa Maria Lobo	TA 103	Prát. Trad. Literária (Ing-Pt) TA Maria Zulmira Castanheira	T14	Informática para a Tradução TD Marco Neves	TA 103		
		Informática para a Tradução TD Marco Neves	T8				T8		

* - Para informação acerca das salas pode consultar o InforEstudante ou o InforDocente.

Horários 2020/2021

(Horário sujeito a alterações)

			Inglês para Fins Profissionais TA Rima Prakash	TA 104			Inglês para Fins Profissionais TA Rima Prakash	TA 104		
14:00-15:45	Introdução às Ciências da Linguagem TB Mariana Silva Teoria da Tradução Karen Bennett Prát. Trad. CSH (Ing - Pt) TA Miguel Alarcão Prát. Trad. CSH (Pt – Fr) Christina Dechamps Introdução à Legendagem TA Docente a contratar	B2 43 Aud. 001 B1 0.09 TA 204 TA 105	Inglês C1.3 TE Rima Prakash Introdução às Ciências da Linguagem TE Joana Teixeira Informática para a Tradução TE Marco Neves Prát. Trad. CSH (Fr - Pt) Ana Paiva Morais	TA 104 B2 82 T8 TA 304	Introdução às Ciências da Linguagem TB Mariana Silva Teoria da Tradução Karen Bennett Prát. Trad. CSH (Ing - Pt) TA Miguel Alarcão Prát. Trad. CSH (Pt – Fr) Christina Dechamps Introdução à Legendagem TA Docente a contratar	B2 43 Aud. 001 B1 0.09 TA 204 TA 105	Inglês C1.3 TE Rima Prakash Introdução às Ciências da Linguagem TE Joana Teixeira Informática para a Tradução TE Marco Neves Prát. Trad. CSH (Fr - Pt) Ana Paiva Morais	TA 104 T15 T8 TA 304	Linguística Alemã Augusto Múrias Terminologia TB Rute Costa	Aulas à distância Aulas à distância
16:00-17:45	Introdução às Ciências da Linguagem TC Helena Valentim Introdução às Ciências da Linguagem TD Mariana Silva	TA 05 B2 82	Introdução às Ciências da Linguagem TA Maria do Céu Caetano Linguística Inglesa TB Joana Teixeira	T7 B1 1.11	Introdução às Ciências da Linguagem TC Helena Valentim Introdução às Ciências da Linguagem TD Mariana Silva	Aud. 002 B2 82	Introdução às Ciências da Linguagem TA Maria do Céu Caetano Linguística Inglesa TB Joana Teixeira	T6 B1 1.11	Linguística Alemã Augusto Múrias	Aulas à distância

* - Para informação acerca das salas pode consultar o InforEstudante ou o InforDocente.

Horários 2020/2021

(Horário sujeito a alterações)

	Prát. Trad. Téc-Cient (Pt - Ing) TA Carolyn Leslie	T7		Introdução à Legendagem TB Docente a contratar	TA 105			
--	--	----	--	--	--------	--	--	--

* - Para informação acerca das salas pode consultar o InforEstudante ou o InforDocente.

Horários 2020/2021

(Horário sujeito a alterações)

	Introdução à Legendagem TB Docente a contratar	TA 105	Prát. Trad. Literária (Ing-Pt) TB Conceição Castel-Branco	TA 04			Prát. Trad. Literária (Ing-Pt) TB Conceição Castel-Branco	TA 04		
							Prát. Trad. Téc-Cient (Pt - Ing) TA Carolyn Leslie	T7		

* - Para informação acerca das salas pode consultar o InforEstudante ou o InforDocente.

Horários 2020/2021

(Horário sujeito a alterações)

1º Ciclo											
Departamento		LÍNGUAS, CULTURAS E LITERATURAS MODERNAS						2º Semestre			
Curso		LICENCIATURA EM TRADUÇÃO Para mais informação sobre estrutura dos curso, docentes e códigos das disciplinas, consulte o Guia Informativo dos Cursos / For further information about course structure, teachers and units codes numbers, please consult Courses Catalogue (https://guia.unl.pt/pt/2020/fcsh)									
Horas	Segunda-feira	Sala	Terça-feira	Sala	Quarta-feira	Sala	Quinta-feira	Sala	Sexta-feira	Sala	Sábado
08:00-9:45	Inglês B2.2 TF Julie Mason Inglês B2.2 TD David Swartz Inglês C1.2 TD Richard Sidaway	*	Inglês B2.2 TA Sheila Brannigan Inglês B2.2 TB Raquel da Silva Espanhol A2 TB Armando Aguilar Francês B2.1 TB Cristina Monteiro	*	Inglês B2.2 TF Julie Mason Inglês B2.2 TD David Swartz Inglês C1.2 TD Richard Sidaway	*	Inglês B2.2 TA Sheila Brannigan Inglês B2.2 TB Raquel da Silva Espanhol A2 TB Armando Aguilar Francês B2.1 TB Cristina Monteiro	*	Francês C1.2 TA Âzar Renani	*	

* - Para informação acerca das salas pode consultar o InforEstudante ou o InforDocente.

Horários 2020/2021

(Horário sujeito a alterações)

	Espanhol A2 TC Neus Lagunas Prát. Trad. Téc-Cient (Pt - Alem) Ana Maria Bernardo		Ale mão B1.2 Rolf-J. Köwitsch Ale mão B2.1 Celeste Machado		Espanhol A2 TC Neus Lagunas Francês C1.2 TA Âzar Renani Prát. Trad. Téc-Cient (Pt - Alem) Ana Maria Bernardo		Alemão B1.2 Rolf-J. Köwitsch Alemão B2.1 Celeste Machado				
10:00-11:45	Inglês C2.1 TC David Swartz Inglês B2.2 TG Julie Mason Inglês C1.2 TA Zoe Taylor Inglês C2.3 TA Sheila Brannigan Espanhol A2 TA Coral Mateo Espanhol B2.2 TA Neus Lagunas	*	Inglês B2.2 TC Zoe Taylor Inglês B2.2 TE Sheila Brannigan Inglês C1.2 TE Richard Sidaway Inglês C1.2 TF Raquel da Silva Espanhol A2 TD Coral Mateo Espanhol B1.2 TB Neus Lagunas	*	Inglês C2.1 TC David Swartz Inglês B2.2 TG Julie Mason Inglês C1.2 TA Zoe Taylor Inglês C2.3 TA Sheila Brannigan Espanhol A2 TA Coral Mateo Espanhol B2.2 TA Neus Lagunas	*	Inglês B2.2 TC Zoe Taylor Inglês B2.2 TE Sheila Brannigan Inglês C1.2 TE Richard Sidaway Inglês C1.2 TF Raquel da Silva Espanhol A2 TD Coral Mateo Espanhol B1.2 TB Neus Lagunas	*	Francês A2.1 TC Jean-Pierre Léger Francês B2.2 TB Âzar Renani Prát. Trad. Literária (Esp - Pt) Isabel Branco	*	Linguística para a Tradução TB Augusto Múrias (Aulas à distância)

* - Para informação acerca das salas pode consultar o InforEstudante ou o InforDocente.

(Horário sujeito a alterações)

[illegible]

* - Para informação acerca das salas pode consultar o InforEstudante ou o InforDocente.

Horários 2020/2021

(Horário sujeito a alterações)

			Gramática do Português TE Joana Teixeira Informática Avançada para a Tradução TA David Hardisty Prát. Trad. Téc-Cient (Pt - Esp) Beatriz Moriano Prát. Trad. Téc-Cient (Ing - Pt) TB Docente a contratar		Prát. Trad. Téc-Cient (Pt - Ing) TB Richard Sidaway		Gramática do Português TE Joana Teixeira Informática Avançada para a Tradução TA David Hardisty Prát. Trad. Téc-Cient (Pt - Esp) Beatriz Moriano Prát. Trad. Téc-Cient (Ing - Pt) TB Docente a contratar				
12:00-13:45	Inglês C1.2 TC Adrian L'Estrange Inglês C2.1 TA Julie Mason Inglês C2.1 TD David Swartz Espanhol C1.2 Coral Mateo	*	Inglês C1.2 TB Zoe Taylor Inglês C1.2 TG Raquel da Silva Inglês C2.1 TF Adrian L'Estrange Espanhol B1.2 TA Armando Aguilar	*	Inglês C1.2 TC Adrian L'Estrange Inglês C2.1 TA Julie Mason Inglês C2.1 TD David Swartz Espanhol C1.2 Coral Mateo	*	Inglês C1.2 TB Zoe Taylor Inglês C1.2 TG Raquel da Silva Inglês C2.1 TF Adrian L'Estrange Espanhol B1.2 TA Armando Aguilar	*	Prát. Trad. Téc-Cient (Pt - Fr) Jean-Pierre Léger	*	Linguística para a Tradução TB Augusto Múrias (Aulas à distância)

* - Para informação acerca das salas pode consultar o InforEstudante ou o InforDocente.

Horários 2020/2021

(Horário sujeito a alterações)

	Seminário Trad. Francês Christina Dechamps		Alemão A1.2 TA Rolf-J. Köwitsch Alemão A2.2 TB Celeste Machado Linguística Inglesa TD Joana Teixeira Informática Avançada para a Tradução TB David Hardisty Prát. Trad. Literária (Fr - Pt) Margarida Esperança Pina Inglês para Fins Profissionais TB Rima Prakash		Seminário Trad. Francês Christina Dechamps Prát. Trad. Téc-Cient (Pt - Fr) Jean-Pierre Léger		Alemão A1.2 TA Rolf-J. Köwitsch Alemão A2.2 TB Celeste Machado Linguística Inglesa TD Joana Teixeira Informática Avançada para a Tradução TB David Hardisty Prát. Trad. Literária (Fr - Pt) Margarida Esperança Pina Inglês para Fins Profissionais TB Rima Prakash				
14:00-15:45	Gramática do Português TB Raquel Amaro	*	Inglês C2.1 TE Rima Prakash	*	Gramática do Português TB Raquel Amaro	*	Inglês C2.1 TE Rima Prakash	*		*	

* - Para informação acerca das salas pode consultar o InforEstudante ou o InforDocente.

Horários 2020/2021

(Horário sujeito a alterações)

	<p>Prát. Trad. CSH (Ing - Pt) TB Miguel Alarcão</p> <p>História da Tradução TA Karen Bennett</p> <p>Prát. Trad. Téc-Cient (Ing-Pt) TA Docente a contratar</p>		<p>Linguística Inglesa TC Alexandra Fiéis</p> <p>Prát. Trad. Assuntos Empresariais (Alem - Pt) Gabriela Fragoso</p> <p>Prát. Trad. Assuntos Empresariais (Fr - Pt) Margarida Esperança Pina</p> <p>Prát. Trad. Téc-Cient (Esp - Pt) Marco Neves</p>		<p>Prát. Trad. CSH (Ing - Pt) TB Miguel Alarcão</p> <p>História da Tradução TA Karen Bennett</p> <p>Prát. Trad. Téc-Cient (Ing-Pt) TB Docente a contratar</p>		<p>Linguística Inglesa TC Alexandra Fiéis</p> <p>Prát. Trad. Assuntos Empresariais (Alem - Pt) Gabriela Fragoso</p> <p>Prát. Trad. Assuntos Empresariais (Fr - Pt) Margarida Esperança Pina</p> <p>Prát. Trad. Téc-Cient (Esp - Pt) Marco Neves</p>		<p>Linguística para a Tradução TA Augusto Múrias (Aulas à distância)</p>		
--	--	--	---	--	--	--	---	--	---	--	--

* - Para informação acerca das salas pode consultar o InforEstudante ou o InforDocente.

Horários 2020/2021

(Horário sujeito a alterações)

16:00-17:45	Gramática do Português TC Carolina Silva História da Tradução TB Karen Bennett Seminário de Tradução de Inglês TA Docente a contratar Seminário de Tradução de Inglês TB Maria Zulmira Castanheira Seminário Tradução de Espanhol Docente a contratar	*	Prát. Trad. Assuntos Empresariais (Esp - Pt) Marco Neves Prát. Trad. Literária (Alem - Pt) Fernando Ribeiro	*	Gramática do Português TC Carolina Silva História da Tradução TB Karen Bennett Seminário de Tradução de Inglês TA Docente a contratar Seminário de Tradução de Inglês TB Maria Zulmira Castanheira Seminário Tradução de Espanhol Docente a contratar	*	Prát. Trad. Assuntos Empresariais (Esp - Pt) Marco Neves Prát. Trad. Literária (Alem - Pt) Fernando Ribeiro	*	Linguística para a Tradução TA Augusto Múrias (Aulas à distância)	*	
-------------	---	---	--	---	--	---	--	---	--	---	--

* - Para informação acerca das salas pode consultar o InforEstudante ou o InforDocente.